W41
Quick Guide

KXD

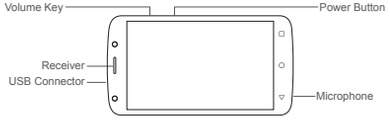
English

1、For more information

•Consult the quick guide in packing box.
•Open cellphone service and enjoy following services:
  •Consult the manual
  •Get help through various channels such as self-service, intelligent questioning and answering, manual service, question feedback. In addition, you can search stores, service network, and service policy.

•Open Settings> About Cellphone> Law Information, consult law information.
•Get help through various channels such as self-service, intelligent questioning and answering, manual service, question feedback. In addition, you can search stores, service network, and service policy.

2、Cellphone appearance

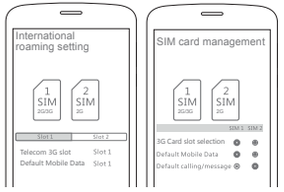


3、Card insertion guidance
Tips:
•Pay attention to notch direction in inserting card and keep the card support horizontal.
•Please use the standard Nano-SIM card. Insertion of unqualified card may damage the SIM card support.
•Take care while using the card needle in case of stabbing your hands or damaging the cellphone.
•Place the card needle out of the reach of children to prevent them swallowing or being stabbed.

4、Double card settings

1. Start up the cellphone through a long touch of power button.
2. Follow screen tips and enter Home Screen.

Settings> Card management, choose 3G SIM card insertion and convert to 3G network.



5、Safety information

•Incompatible or unauthorized power supply, charger, and battery may cause fire, explosion, or other hazards.
•Only the accessories accepted by the manufacturers and matched with this type can be used. Other types of accessories may cause accidents and violate the warranty and related national regulations. Please contact with authorized service center for recognized accessories.
•Please do not use high volume for long time to protect hearing.
•Please use this device at the temperature from 0℃-35℃, and store it and its accessories at the temperature from -20℃-70℃. Too high or too low temperature may cause device failure.
•Don't expose the device or battery to high–temperature place or heat-releasing equipment, such as sunshine, heater, microwave oven, water heater, etc. Battery overheating may cause explosion
•When charging the device, power socket should be equipped at places near device accessory.
•Please disconnect the charger with the device, and unplug it when it is charged well or uncharged.
•If the device is equipped with non-removable internal battery, do not replace the battery in case of battery or device damage. The battery can be only replaced by authorized service centers.
•This device, battery, and other accessories should be disposed in accordance with local regulations instead of treating them as domestic garbage. Improper battery treatment may cause battery explosion.

6、Privacy protection

•Upgrading firmware and system with unauthorized third-party software may cause cellphone failure or personal information leakage.
•Online upgrading and downloading of matched official software are recommended.
•Please backup your personal information before upgrading as your personal information may be removed.

7、Safety standards

•Content of the harmful substance in this homogeneous material is below the limit of GB/T26572 standard.
•The harmful substance content in this homogeneous material at least exceeds the limit of GB/T26572 standard. However, there is no better alternative at resent.Thus, it meets the environmental protection requirements of EU RoHS.
•The number in this logo indicates that its normal EPUP is 20 years. Some accessories may also have the EPUP logo and the number in the logo prevails. This product may not include all the accessories due to different types, and it should be subject to the actual configuration.

Name and Content of Harmful substance						
Spare parts	Harmful Substance					
	Pb	Hg	Cd	Cr(VI)	PBB	PBDE
Device	×	○	○	○	○	○
Charger	×	○	○	○	○	○
Earphone	×	○	○	○	○	○
Battery	×	○	○	○	○	○
Cable	○	○	○	○	○	○

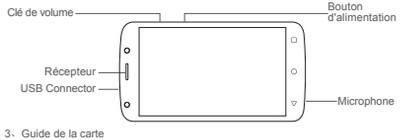
This table is compiled according to SJ/T11364

Français

1、Pour plus d'informations

•Veuillez se référer au Guide rapide dans la boite.
•Ouvrez le service téléphonique, vous pouvez:
  •Consulter le manuel
  •Obtenez de l'aide de plusieurs facons, comme libre-service, questions et réponses intelligentes, services humains, commentaires, etc. Vous pouvez également interroger les magasins des ventes, le réseau de services, les politiques de service.
•Ouvrez Paramètres> A propos du téléphone> Informations légales, pour consulter les informations légales.
•Obtenez de l'aide par le biais de libre-service Q & A fonctions, le service du travail, les problèmes de rétroaction et d'autres méthodes, mais aussi une liste des points de vente et de service réseau et les politiques de service.

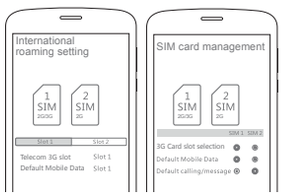
2、Apparence de téléphone



3、Guide de la carte
Conseils:
•Notez la direction de l'écart, lorsque la carte est insérée, il faut maintenir le niveau.
•Veuillez tiliser la carte Nano-SIM standard, car la carte non-standard peut endommager la siège de carte SIM du téléphone mobile.
•Lors de l'utilisation de la broche de carte, il faut faire attention à la sécurité, pour prévenir les blessures de doigt ou endommager le téléphone.
•Veuillez vérifier la broche de carte est hors de portée des enfants pour prévenir l'ingestion accidentelle par les enfants ou des blessures.

4、Paramètres de carte double

1. Appuyez sur le bouton d'alimentation pour démarrer.
2. Suivez les instructions sur l'écran à accéder à l'interface de veille du téléphone mobile Paramètres> Gestion de la carte, sélectionnez la fente pour carte de 3G SIM pour remplacer le réseau de 3G.



5、Informations de sécurité

•L'utilisation de la source de courant, du chargeur ou la batterie, non approuvée ou incompatible, il pourrait provoquer un incendie, une explosion ou un autre danger.
•Utilisez uniquement des accessoires des équipements de ce type approuvés par le fabricant d'équipements. Autres types d'accessoires peuvent violer la garantie de d'obtenir des accessoires approuvés, veuillez contacter le centre de service autorisé. Pour éviter d'endommager l'audition, ne pas utiliser à volume élevé pendant longtemps.
•Veuillez utiliser l'équipement dans une plage de température de 0 ℃ ~ 35 ℃, et stocker l'équipement et ses accessoires dans une gamme de température de -20 ℃ ~ 70 ℃. Lorsque la température ambiante est trop élevée ou trop faible, il peut provoquer le dysfonctionnement de l'équipement.
•Ne pas exposer l'équipement et ses batteries à une température élevée ou autour de l'équipement de chauffage, comme la lumière du soleil, l'équipement de chauffage, lemicro-onde, four ou chauffe-eau. La surchauffe de la batterie peut provoquer une explosion.
•Lorsque l'équipement est en charge, la prise de courant doit être installée près de l'équipement, facilement accessible.
•Lorsqu'il est complètement chargé ou non chargé, débranchez le chargeur de l'équipement, et débranchez le chargeur de la prise de courant.
•Si l'équipement est équipé d'une batterie intégrée pas amovible, ne remplacez pas la batterie vous-même, afin de ne pas endommager la batterie ou l'équipement. La batterie ne peut être remplacée que par un centre de service autorisé.
•Veuillez manipuler cet équipement, batteries et autres accessoires conformément à la réglementation locale, il ne faut pas les traiter comme des déchets ménagers. Si la batterie est disposée de manière inappropriée, la batterie peut exploser.

6、Protection de la confidentialité

•Firmware et le système, la mise à niveau de logiciels tiers non-autorisé du téléphone, il peut être un risque de sécurité, le téléphone ne peut pas utiliser ou divulguer vos renseignements personnels.
•Nous vous recommandons d'utiliser la mise à niveau en ligne ou télécharger le logiciel officiel correspondant aux modèles de téléphone mobile.
•Après la mise à niveau de téléphone, tous vos renseignements personnels peuvent être retirés, veuillez sauvegarder vos informations personnelles avant la mise à niveau.

7、Norme de sécurité

•Cela signifie que la teneur en substance nocive contenue dans ce matériau homogène est inférieure à la limite de la norme GB / T26572.
•Cela signifie que la teneur en substance nocive dans ce matériau homogène aumoins dépasse la limite de la norme GB / T26572.
Cependant, il n'y a pas de meilleure alternative actuellement. Ainsi,il répond aux exigences de protection de l'environnement de RoHS de l'UE.
•Le numéro dans ce logo indique que son EPUP normale est de 20 ans. Certains accessoires peuvent également avoir le logo de EPUP et le numéro dans le logo prévaut. Ce produit ne peut pas inclure tous les accessoires en raison de différents types, et il devrait être soumis à la configuration réelle.

Désignation et contenu des matières dangereuses dans le produit						
Nom de partie	Substances dangereuses					
	Pb	Hg	Cd	Cr(VI)	PBB	PBDE
Ordinateur hôte	×	○	○	○	○	○
Chargeur	×	○	○	○	○	○
Casque à écouteurs	×	○	○	○	○	○
Batterie	×	○	○	○	○	○
Fils et câbles	○	○	○	○	○	○

Le tableau est préparé selon les exigences de SJ/T11364

www.kenxinda.com

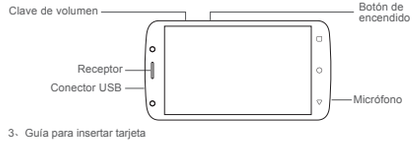
SHENZHEN KENXINDA TECHNOLOGY CO.,LTD.
Add: 18th Floor Fuchun Orient Building, Shennan AV 7006, Futian, Shenzhen, P.R. China.

Español

1、Obtener más información

•Consulte la guía rápida en la caja de embalaje
•Active el servicio del celular, puede:
•Consultar el manual
•Btener la ayuda por medios de autoservicio, preguntas y respuestas inteligentes, servicio manual, retroalimentación de preguntas, etc., y también consultar las tiendas de venta, red de servicio y políticas de servicio.
•Aprire le Impostazioni> Sul Cellulare<Informazioni Legali, consultare le informazioni legali
•Obtener la ayuda por medios de autoservicio, preguntas y respuestas inteligentes, servicio manual, retroalimentación de preguntas, etc., también consultar las tiendas de venta, red de servicio y políticas de servicio.

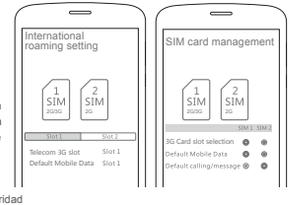
2、Apariencia del celular



3、Guía para insertar tarjeta
Aviso:
•Tenga en cuenta la dirección de la muesca, y mantenga horizontal el soporte de tarjeta cuando inserta la tarjeta.
•Utilice la tarjeta Nano-SIM estándar, podría causar daños a la base de tarjeta SIM del celular si inserta una tarjeta no estándar.
•Tenga cuidado de utilizar la aguja para sacar tarjeta, para evitar la punzada en los dedos o daños al celular.
•Coloque la aguja para sacar tarjeta en un lugar donde no alcanzan los niños, para evitar el trago accidental por niños o punzada en los mismos.

4、Configuración de doble tarjeta

1. Mantenga pulsada la tecla de alimentación para encender el celular.
2. Entre en la interfaz en espera del celular según el aviso en la pantalla. Configuración > Gestión de Tarjetas, seleccione la ranura de inserción de tarjeta 3G SIM para conmutar a la red 3G



5、Información de seguridad
•El uso de la alimentación, cargador o pila no reconocido o incompatible podrá causar incendios, explosiones u otros peligros.
•Sólo puede utilizar los accesorios reconocidos por el fabricante de equipo y adaptables a este modelo de equipo. Si utiliza otros tipos de accesorios, podría violar las cláusulas de garantía de este equipo y provisiones relevantes del país donde está este equipo, y causar accidentes de seguridad. Si desea obtener los accesorios reconocidos, póngase en contacto con el Centro de Servicio Autorizado.
•Para evitar la posible discapacidad auditiva, no utilice el alto volumen a largo tiempo.
•Utilice este equipo en el alcance de temperatura 0℃～35℃, y almacene este equipo y sus accesorios en el alcance de temperatura -20℃～70℃. Cuando la temperatura ambiental es demasiado alta o demasiado baja, podría causar fallos del equipo.
•No exponga el equipo y su pila en un lugar de alta temperatura o en los alrededores de un equipo de calefacción, tales como insolación, calefactor, microondas, horno o calentador de agua, agua, etc. El sobrecalentamiento de la pila podría causar explosiones.
•Cuando carga el equipo, deberá instalar el tomacorriente de alimentación en un lugar cerca del equipo y fácil de alcanzar.
•Cuando finaliza la carga o no carga, desconecte la conexión entre el cargador y el equipo y desenchufe el cargador desde el tomacorriente de alimentación.
•Si el equipo está equipado con la pila incorporada no desmontable, no reemplace la pila por sí mismo, para evitar daños a la pila o equipos. Sólo el Centro de Servicio Autorizado puede reemplazar la pila.
Elimine este equipo, pila y otros accesorios según las provisiones locales, no puede desecharlos como basuras domésticas. La eliminación inadecuada de la pila podría causar sus explosiones.

6、Protección de privacidad
•Si utiliza el software de terceros no autorizados para actualizar el firmware y sistema del celular, podría existir peligros de seguridad como uso indisponible del celular, revelación de su información personal, etc.
•Se recomienda utilizar la actualización en línea o descargar el software oficial adaptable al modelo de celular para la actualización.
•Después de actualizar el celular, toda su información personal podría ser retirada, haga una copia de seguridad de la información personal antes de la actualización.

7、Normas de seguridad
•Significa que el contenido de esta sustancia peligrosa en todos los materiales homogéneos de este componente es inferior a los requisitos de cantidad límite específicos en
•Significa que el contenido de esta sustancia peligrosa en al menos uno de los materiales homogéneos de este componente es superior a los requisitos de cantidad límite específicosen GB/T26572, y que actualmente no hay alternativa madura en la industria, en cumplimiento de los requisitos de protección ambiental de la directiva RoHS de la UE.
•El número en esta identificación significa que la vida útil de protección ambiental del producto bajo el estado de uso normal es 20 años. Ciertos componentes podrían tener la identificación de vida útil de protección ambiental, prevalecerá el número en la identificación. Debido a la diferencia de modelos, el producto podría excluir todos los componentes mencionados excepto el host, prevalecerá la asignación de venta actual del producto.

Nombre y contenido de sustancias peligrosas en productos						
Nombre de componente	Sustancias peligrosas					
	Pb	Hg	Cd	Cr(VI)	PBB	PBDE
Host	×	○	○	○	○	○
Cargador	×	○	○	○	○	○
Auricular	×	○	○	○	○	○
Pila	×	○	○	○	○	○
Alambre y cable	○	○	○	○	○	○

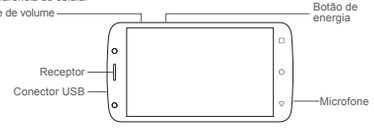
Este formulario es elaborado según las provisiones de SJ/T11364.

Português

1、Para maiores informações

•Consulte o manual rápido na caixa de embalagem.
•Abra os serviços do celular e aproveite os serviços abaixo:
•Consulte o manual
•Obtenha ajuda através de vários canais tais como auto serviços, perguntas e respostas inteligentes, serviços manuais, comentários sobre perguntas. Além disso, você pode buscar lojas, rede de serviços, e política de serviço.
•Abrir Configurações>Sobre o Celular>Informações Legais, consulte as informações legais.
•Obtenha ajuda através dos vários canais tais como autosserviços, perguntas e respostas inteligentes, serviços manuais. Além disso, você pode buscar lojas, rede de serviços, e política de serviços.

2、Aparência do celular

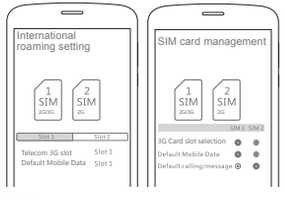


3、Orientações Sobre Inserção do cartão

Dicas:
•Preste atenção à direção do entalhe ao inserir o cartão e mantenha o suporte do cartão na horizontal.
•Por favor, use o cartão Nano-SIM cartão. A inserção do cartão desqualificado pode causar danos ao suporte do cartão SIM.
•Tome cuidade enquanto utilizar a agulha do cartão no caso de furos nas suas mãos ou danificações do celular.
•Mantenha a agulha do cartão longe do alcance das crianças para impedir que elas engulam ou sejam furadas.

4、Configurações do cartão duplo

1. Inicialize o celular através de um toque longo do botão"power".
2. Siga as dicas da tela e insira a Tela Home. Configurações>Gestão do cartão, escolha a inserção do cartão SIM 3GH e converta para rede 3G.



5、Informações Sobre Segurança

•Fonte de alimentação, carregador e bacteria incompatível ou sem autorização podem causar incêndio, explosão e outras ameaças.
•Apenas os acessórios aceitos pelos fabricantes e que combinem com este tipo podem ser utilizados. Outros tipos de acessórios podem causar acidentes e violar a garantia e as regulamentações nacionais relacionadas. Por favor, entre em contato com o centro de serviços para acessórios reconhecidos.
•Por favor, não use volume alto por um longo tempo para proteger a audição.
•Por favor, use este dispositivo à temperaturade 0ºC – 35ºC, e armazene-o e os seus acessórios à temperatura de -20ºC – 70ºC.A temperatura alta ou baixa demais pode causar falhas no dispositivo.
•Não exponha o dispositivo ou bateria a um lugar de alta temperatura ou equipamento que libere calor, tais como luz solar, aquecedor, forno micro-ondas, aquecedor de água, etc.O excesso de calor da bateria pode causar explosão.
•Quando carregar o dispositivo, a tomada elétrica dever ser instalado em locais próximos ao acessório.
•Por favor, desconecte o carregador com o dispositivo, e desligue-o quando este estiver bem carregado ou descarregado.
•Se o dispositivo tiver bateria interna não removível, não substitua a bateria no caso desta ou do dispositivo estiver danificado. A bateria pode ser substituída apenas pelos centros de serviços autorizados.
•Este dispositivo, bateria, e outros acessórios devem ser descartados conforme as regulamentações locais ao invés de tratá-las como lixo doméstico. O tratamento inadequado da bateria pode causar explosões a esta.

6、Proteção à privacidade

•Atualizar o firmware e o sistema com software de terceiros sem autorização pode causar ao celular falhas ou vazamento de informações pessoais.
•Recomenda-se a atualização e o descarrega mento online de software official correspondente.
•Por favor, faça uma cópia de segurança de suas informações pessoais antes de atualizar já que as suas informações pessoais podem ser removidas.

7、Padrões de segurança

•O conteúdo desta substância perigosa neste material homogêneo ficaabaixo do limite padrão de GB/T26572.
•O conteúdo da substância perigosa deste material homogêneo pelo menos excede o limite padrão de GB/T26572. Contudo, não há uma melhor alternativa atualmente. Assim, ela esta em conformidade com as exigências de proteção ambienta EU RoHS.
•O número desta logomarca indica que sua EPUP normal tem 20 anos. Alguns acessórios podem também ter a logomarca da EPUP e o número da logomarca prevalece. Este produto não pode incluir todos os acessórios devido aos tipos diferentes, e deve estar sujeito à configuração atual.

Denominação e conte tudo de matérias perigosas nos produtos						
Nome da parte	Matérias Perigosas					
	Pb	Hg	Cd	Cr(VI)	PBB	PBDE
Hospedeiro	×	○	○	○	○	○
Carregador	×	○	○	○	○	○
Fone de ouvido	×	○	○	○	○	○
Bateria	×	○	○	○	○	○
Fiação e cabo	○	○	○	○	○	○

Esta tabela está compilada conforme o SJ/T11364.

FCC CAUTIONS

15.19 Labeling requirements.
This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

15.21 Information to user.
Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

15.105 Information to the user.
Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
-Reorient or relocate the receiving antenna.
-Increase the separation between the equipment and receiver.
-Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
-Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Absorption Rate (SAR) information:
This mobile phone meets the government's requirements for exposure to radio waves. The guidelines are based on standards that were developed by independent scientific organizations through periodic and thorough evaluation of scientific studies. The standards include a substantial safety margin designed to assure the safety of all persons regardless of age or health.
FCC RF Exposure Information and Statement The SAR limit of USA (FCC) is 1.6 W/kg averaged over one gram of tissue. This device was tested for typical body-worn operations with the back of the handset kept 1.0cm from the body. To maintain compliance with FCC RF exposure requirements, use accessories that maintain a 1.0cm separation distance between the user's body and the back of the handset. The use of belt clips, holsters and similar accessories should not contain metallic components in its assembly. The use of accessories that do not satisfy these requirements may not comply with FCC RF exposure requirements, and should be avoided.

Body-worn Operation
This device was tested for typical body-worn operations. To comply with RF exposure requirements, a minimum separation distance of 1.0 cm must be maintained between the user's body and the handset, including the antenna. Third-party belt-clips, holsters, and similar accessories used by this device should not contain any metallic components. Body-worn accessories that do not meet these requirements may not comply with RF exposure requirements and should be avoided. Use only the supplied or an approved antenna.